

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 10 / 30
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN283118297JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Lee Byung-soon Lee Byung-soon Room 1202, 905-dong, Ansan Gojan 9 Cha purgio, 16, Haeyang-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do 15595, KOREA TEL 010-9429-1593 FAX 010-9429-1593	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.53	USD 5.53
Health food			1	USD 4.44	USD 4.44
Cosmetic Shampoo			2	USD 4.65	USD 9.30
総合計 (Total)			4		USD 19.27

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



お問い合わせ番号
(item number) EN 283 118 297 JP

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

From(Sender) Name & Address		Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2023 10 30		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Japan Boy(Vibex Seiyaku) Japan Boy(Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		Tel +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Lee Byung-soon Lee Byung-soon Room 1202, 905-dong, Ansan Gojan 9 Cha purgio, 16, Haeyang-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do		Postal Code 15595		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD5.53	
Health food						1		USD4.44	
Cosmetic Shampoo						2		USD9.30	
内容品の種類 Contents type		贈物 Gift		商品見本 Commercial sample		販売品 Sale of goods		その他 Others	
返送品 Returned goods		書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		1927 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 個中		Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		135-0064		TEL +82-70-8028-0952 FAX	
JAPAN		FAX		【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	



お問い合わせ番号 (item number): EN 283 118 297 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受付局控 (Post office's copy)

Lee Byung-soon Lee Byung-soon Room 1202, 905-dong, Ansan Gojan 9 Cha purgio, 16, Haeyang-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do		Postal Code 15595		Country KOREA		TEL 010-9429-1593 FAX 010-9429-1593		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		135-0064		TEL +82-70-8028-0952 FAX		JAPAN		損害要償額 (円)		1927	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						1		USD5.53		USD5.53	
Health food						1		USD4.44		USD4.44	
Cosmetic Shampoo						2		USD9.30		USD9.30	
No commercial value for customs purpose only.											
内容品の種類		贈物		商品見本		販売品		その他		書類	
返送品		書類		日本円換算合計 (円)		1927					
No commercial value for customs purpose only.											
日本円換算合計 (円)		1927									
10年保存		受付局控		QRコード							



✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂